

**MINUTES OF THE
PLENARY MEETING
PROCES-VERBAL
DE LA REUNION PLENIERE**

on Monday, September 24th , 2018 from 07:30 p.m. until 08:15 p.m.
and on Tuesday, September 25th , 2018 *from 09:00 a.m. until 09:25 a.m*

*Lundi, 24 septembre 2018 de 19h30 à 20h15
et Mardi, 25 septembre 2018 de 09h00 h à 09h25*

1. Opening by the President of CLIMS.
Ouverture de la réunion par la présidente du CLIMS.

The President of CLIMS, Ms Rita Cristovao, opened the meeting and welcomed the delegates.

La présidente, Mme Rita Cristovao, a ouvert la réunion d'automne et salué les participants.

2. Introduction of new delegates.
Présentation des nouveaux membres.

The delegations of Hungary, Germany and Portugal introduced their new delegates.

Les délégations de la Hongrie, de l'Allemagne et du Portugal ont présenté leurs nouveaux membres.

3. Approval of the minutes of the meeting in Athens/Greece.
Adoption du procès-verbal de la réunion à Athènes/Grèce.

The minutes of the spring meeting in Athens were approved without any objections.

Le procès-verbal de la réunion de printemps tenue à Athènes a été adopté sans contestations.

4. Report about the 2018 ICC in Poland.
Compte-rendu sur le CIC 2018 en Pologne.

Poland gave a very detailed presentation of the camp, including photos, various statistics and a general statement of revenue and expenditure. Subsequently, the Polish delegation handed over the ICC flag to the Portuguese delegation.

La Pologne a donné une présentation très détaillée du Camp avec des photos, des statistiques diverses et l'état des recettes et des dépenses. Ensuite, la délégation a remis le drapeau du CIC à la délégation portugaise.

5. Further information regarding the ICC in 2019 in Portugal.
Complément d'informations sur le camp international CLIMS 2019 en Portugal.

ICC 2019 will take place in Almada/Portugal at Alfeite Naval Base from 15 through 29 July 2019. Portugal presented the camp and the possible recreational activities by showing photos and a video. Alfeite Naval Base is situated at 8 km from Lisbon airport. Medical care will be assured by the military base, and in case of emergency, a hospital about 3 km from the base can be contacted. The Visitors' Day is scheduled to take place in the period from 19 through 21 July 2019. According to the Portuguese delegation, there is no maximum number of participants per country; the total number of participants is, however, limited to 200. The costs for each participant amount to 490.00 €.

Le CIC 2019 aura lieu à Almada/Portugal à l'Alfeite Naval Base du 15 au 29 juillet 2019. Le Portugal a présenté le camp et les activités de loisirs possibles avec des photos et une vidéo. L'Alfeite Naval Base est situé à environ 8 km de l'aéroport de Lisbonne. Elle assurera les soins médicaux, et en cas d'urgence, il y a un hôpital à 3 km de la base navale. Les journées « portes ouvertes » sont envisagées du 19 au 21 juillet 2019. Selon la délégation portugaise, il n'y a pas un maximum de participants par pays; le nombre total de participants est cependant limité à 200. Le prix sera de 490,00 € par participant.

6. Short Information about the CLIMS Autumn Meeting 2019 in Crete/Greece.
Brève information sur la réunion d'automne 2019 en Crète/Grèce.

The autumn meeting will be organised by the Belgian delegation at the Castro hotel in Crete from 23 through 26 September 2019. Transport from/to Chania and Port of Souda will be ensured by the Belgian delegation. The costs will be 494.00 € for each delegate and 294.00 € for each accompanying person (cash only). Further details will be provided later.

La délégation belge organisera la réunion d'automne à l'hôtel Castro en Crète du 23 au 26 septembre 2019. La délégation belge assurera le transport de/à Chania et le Port de Souda. Le prix sera de 494,00 € par délégué(e) et de 294,00 € par personne accompagnante (argent comptant seulement). De plus amples informations suivront ultérieurement.

7. Information about the CLIMS Spring Meeting 2019 in Sopot/Poland.
Information sur la réunion de printemps 2019 en Sopot/Pologne

The spring meeting will be held in Sopot at the Rewita Resort and the Korab Resort from 08 through 11 April 2019. The Polish delegation will provide transport from/to Lech-Walesa-Airport in Gdansk. The costs will be 500.00 € for each delegate and 350.00 € for each accompanying person. The Data Sheets are to be sent to the organising country and the Secretariate in due course.

La réunion de printemps sera tenue aux complexes hôteliers « Rewita » et « Korab » à Sopot du 8 au 11 avril 2019. La délégation polonaise assurera le transport de/à l'aéroport Lech Walesa de Dantzig. Le prix sera de 500,00 € par délégué(e) et de 350,00 € par personne accompagnante. Les fiches de données relatives à la réunion doivent être soumises au pays organisateur et au Secrétariat en temps voulu.

8. International CLIMS Camp, Spring Meeting and Autumn Meetings in the following years.
Camps internationaux CLIMS et réunions de printemps et d'automne dans les années futures.

ICC
2022 Czech Republic
CIC
2022 République tchèque

Autumn Meeting
2023 Romania
2024 Poland
Réunion d'automne
2023 Roumanie
2024 Pologne

Spring Meeting
2024 Hungary

Réunion de printemps
2024 Hongrie

9. Miscellaneous
Divers

Farewell to Colonel Dimitrios Lymperis, Lieutenant Jr Grade Ikimis Dimitrios and WO1 Markus Zaum who are leaving CLIMS.
Adieux pour M. le Colonel Dimitrios Lymperis, M. le Lieutenant Jr Grade Ikimis Dimitrios et M. l'Adjudant-chef Markus Zaum qui sortent du CLIMS.

Congratulations for Ms Kristina Jordán for 25 years of membership in CLIMS.
Félicitations pour Mme Kristina Jordán qui est membre du CLIMS depuis 25 années.